

SCHAEFFLER

VAT reg. nr.: DE291636029

**Consegna n.
Delivery Note No.**
Packliste / Packing note

Schaeffler Technologies Industriestraße 1 - 3 91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V Dei Cicalmini 4
I-70026 MODUGNO BA

2 Nota di ricevimento / Receiving Notes

6 Trasporto / Freight

7 Consegna / Delivery

Porto franco/
FreePorto
assegnato /
Not FreeFerrovia/
RailTrasportatore/
CarrierTrasporto /
FreightMezzo vostro/
Other VehicleEspresso/
ExpressMezzo proprio/
Own Vehicle

Articolo

Incoterms

FCA HERZOGENAURACH

3 Consegna n./
Delivery Note No.

40884593

4 Data spedizione/
Shipping Date

17.03.2020

Fattura/Invoice

8 Nr./No.

9 Data/Data

N. fornitore/
Supplier No.

VAT reg. nr.:

91000733

IT04886850728

11 Ordine d'acquisto n./Purchase Order No.

10 Vostro riferimento /
Your Reference15 Altre informazioni/
Additional Data12 Nostro reparto/
Our Department

13 Tel.

14 Nr. destinatario/
Receiver No.16 Nr. d'ordine/
Order No.

550003885902

413

AM/HMK-P01L1
Kim Hertlein

+49 9193 80413

24466

226389

19 Codice destinazione/
Shipping CodeI. + F. Schweitzer GmbH + Co.
Autocarro / Standard20 Porto
franco/
Free23/24 Lordo/
Gross

Peso totale/Total Weight

744,5 KG

Porto
assegnato / X
Not Free

Netto/Net

376,2 KG

21 Imballaggio/
Packing

1386 x 0000SON

22 Specifica di
destinazione/
25 Destinazione
Receiving Location

49622088

14248

25 Indirizzo di
destinazione/
Shipping
Address

27 Art.

28 Articolo cliente /
Receiver Part No.Descrizione
Description / Part No. / Pack30 Quantità /
Quantity31 ME /
Qtà UnitariaConsegna/Delivery
Handling Unit

001

9009003679

F-613215.03.K/0-6L+6-18#W
Corona di rulli cilindrici
092934439-7069-10

18.792

PZ

40884593/10

964098476

964096704

964098892

964095939

964099900

964068719

964100652

964068157

964066999

E.N. = 5010301145

SVEVATRANS s.r.l.

Sede legale: Via Dante, 24

I-39042 Bressanone (BZ)

Sede operativa: Via dei Gerani, 5

I-70026 Modugno (BA)

P. IVA: 05858940728

Isc. Albo Autotrasp. BZT 2153611D

Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No.

550003885902

Lotto / Batch

0036669229

Quantità / Quantity

12.528 PZ

Unsprungland / Country of origin

Germania

550003885902

00366618460

6.264 PZ

Germania

F. BITTITO

Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
1	964098476	41,8 KG	83,0 KG	806x 606x 720 MM	0000SON	
	340476439640984764	Articolo	092934439-7069-10	F-613215.03.K/0-6L+6-18#W		Quantità: 2088 PZ
2	964096704	41,8 KG	83,0 KG	806x 606x 720 MM	0000SON	

Pagina 1/2

Schaeffler Technologies AG & Co. KG, Industriestraße 1-3, 91074 Herzogenaurach, Phone +49 9132 82-0, Fax +49 9132 82-4950,

www.schaeffler.de/en, Registered Seat: Herzogenaurach, Commercial Register: AG Fürth HRA 10129, VAT reg. no. DE 291 636 029

General Partner: Schaeffler AG, Registered Seat: Herzogenaurach, Commercial Register: AG Fürth HRS 14738 Board of Managing Directors: Klaus Rosenfeld (CEO),

Dietmar Helmrich, Andreas Schick, Corinna Schittenhelm, Michael Söding, Dr. Stefan Spindler, Uwe Wagner, Matthias Zink

Bank: Commerzbank Nürnberg, BLZ 760 800 40, Account 121046400, BIC DRES DE 33 760, IBAN DE 35 7608 0040 0121 0464 00



Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

Schaeffler Technologies Industriestraße 1 - 3 91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

3 Consegna Nr./
Delivery Note No.

40884593

4 Data spedizione/
Shipping Date

17.03.2020

Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
	340476439640967040	Articolo	092934439-7069-10	F-613215.03.K/0-6L+6-18#W		Quantità: 2088 PZ
3	964098892	41,8 KG	82,5 KG	806x 606x 720 MM	0000SON	
	340476439640988922	Articolo	092934439-7069-10	F-613215.03.K/0-6L+6-18#W		Quantità: 2088 PZ
4	964095939	41,8 KG	82,5 KG	806x 606x 720 MM	0000SON	
	340476439640959397	Articolo	092934439-7069-10	F-613215.03.K/0-6L+6-18#W		Quantità: 2088 PZ
5	964099900	41,8 KG	83,0 KG	806x 606x 720 MM	0000SON	
	340476439640999003	Articolo	092934439-7069-10	F-613215.03.K/0-6L+6-18#W		Quantità: 2088 PZ
6	964068719	41,8 KG	82,5 KG	806x 606x 720 MM	0000SON	
	340476439640687191	Articolo	092934439-7069-10	F-613215.03.K/0-6L+6-18#W		Quantità: 2088 PZ
7	964100652	41,8 KG	83,0 KG	806x 606x 720 MM	0000SON	
	340476439641006526	Articolo	092934439-7069-10	F-613215.03.K/0-6L+6-18#W		Quantità: 2088 PZ
8	964068157	41,8 KG	82,5 KG	806x 606x 720 MM	0000SON	
	340476439640681571	Articolo	092934439-7069-10	F-613215.03.K/0-6L+6-18#W		Quantità: 2088 PZ
9	964066999	41,8 KG	82,5 KG	806x 606x 720 MM	0000SON	
	340476439640669999	Articolo	092934439-7069-10	F-613215.03.K/0-6L+6-18#W		Quantità: 2088 PZ

Gestione imballaggi a rendere

9,000	P-26-SGP1 Pallet 800X600X150-SW-PP	0000SON
648,000	P-42-GN18-225X72X69-15 Tube 72X69x225-PE	0000SON
648,000	P-42-BL9-225X87,5X84-9 Tube 87.5X84x225	0000SON
72,000	P-14-C0328 SLC GR-400X300X280-PP	0000SON
9,000	P-38-A0806 Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG	0000SON

Qualora nelle posizioni non siano riportate altre indicazioni, i prodotti non sono soggetti ad alcun obbligo di autorizzazione secondo il diritto dell'Unione Europea o degli Stati Uniti.

1) Versender/Lieferant Schaeffler Technologies AG & Co. KG Industriestrasse 1 - 3 DE-91074 Herzogenaurach		2) Codice fornitore 91000733		3) Speditionsauftrags-Nr. 49622088	
5) Beladestelle Werk 30, Industriestraße 1-3 DE-91074 Herzogenaurach		6) Data 2020-03-17		7) Relations-Nr. 	
8) Sendungsnummer 49622088		9) Versandspediteur I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 0526 Internationale Spedition KG Carl-Benz-Strasse 23 DE-71634 Ludwigsburg Telefon 07141/2451-0 Telefax		10) Spediteur-Nr. 0526	
11) Destinät. Magna PT S.p.A. V Dei Ciclamini 4 IT-70026 Modugno BA		12) Cod.cl. 24466		13) Bordero-Ladelliste-Nr.	
14) Anliefer-/Abladestelle Magna PT S.p.A. Stab 100 V Dei Ciclamini 4 IT-70026 Modugno POSTO SCARIC 14248 BA		15) Versendervermerk für den Versandspediteur Bitte mit LS oder WBS zustellen			
16) Eintreff-Datum		17) Eintreff-Zeit			

18) Zeichen und Nr./Lieferschei-Nr./Zelt	19) Numero	20) Packaging Type	21) SF	22) Inhalt	23) Lademittelgewicht kg	24) Bruttogewicht kg
40884593	9	MW PAL	0		368,7	744,5
Lista imballo per spediz.: 9 P-38-A0806 Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG 648 P-42-GN18-225X72X69-15 Hülse 72X69x225 648 P-42-BL9-225X87,5X84-9 Tube 87.5X84x225 72 P-14-C0328 SLC GR-400X300X280-PP 9 P-26-SGP1 Pallet 800X600X150-SW-PP				Descriz. clienti		
Tot.	9	Rauminhalt m3/Lademeter		3,165	Summen	368,7 744,5

29) Gefahrgut UN-Nr.:
 Gefahrgut-Bezeichnung
 Gefahrgut-Zettelnummer-Nr.
 Verpackungsguppe
 Nettomasse kg/l
 Hinweise auf Sondervorschriften

30) Francatur FCA	31) Warenwert für Transportversicherung Cliente viet	32) Versender-Nachnahme
33) Anlagen Lieferschein(e) Bolla Consegna 40884593		34) Auftragsnummer Kunde 35) Kontierung 36) Transportmittel-Nr. 37) LKW-Code 38) Nat.spediz 39) Abrechnungs-Schl.
41) Übernahmebestätigung des Fahrers: Obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßem Z		40) Empfangsbestätigung des Warenempfängers: Obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßem Zustand erhalten.
Data	Ora	firma
43) Es gelten die Allgemeinen Deutschen Spediteurbedin neusten Fassung.		42) Die Sendung enthält Euro-Flach-Pal. (FP) Euro-Gitter-Pal. (GP)
44) für Stabilimento di destinazione		45) davon getauscht Euro-Flach-Pal. (FP) Euro-Gitter-Pal. (GP)

(Platz für Barcodefelder)

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

EX Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Lieferschein-Nr. 40884593	Num. spediz. Sendungs-Nr. 49622088	Giorno Sped. Versandtag 2020-03-17
Cod. cl. Kunden-Nr. 024466	Codice fornitore Lieferanten-Nr. 91000733	Pagina Seite 1
Ns. rif. Unsere Zeichen SP/HMK-PK	Tel. Int. Hausruf	

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno BA

Conferma distribuzione / zustellender Spediteur

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

POSTO SCARIC: 14248

Condiz. consegna / Lieferbedingungen

FCA

Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen

HERZOGENAURACH

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Cod. var. / Var.-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Koli - Index
	VS. NO. DI PARTITA IVA: IT04886850728 FORNITURA EU			
*****	Numero d'ordine 0226389 Bolla 40884593 Magazzino 73/5061 N. ordine cliente 550003885902 Vostro riferimento 413 Dati supplementari 20181212			
0010	Nr-art-clie	9009003679		
		092934439-7069-10		
	092-934-439	F-613215.03.K/0-6L+6-18#W	18792	
		COM-Code DI		
	Paese origine	GERMANIA		
	Charge	0036618460 di cui	2088#	964066999 001
	Charge	0036618460 di cui	2088#	964068157 004
	Charge	0036618460 di cui	2088#	964068719 002
	Charge	0036669229 di cui	2088#	964095939 006
	Charge	0036669229 di cui	2088#	964096704 003
	Charge	0036669229 di cui	2088#	964098476 005
	Charge	0036669229 di cui	2088#	964098892 008
	Charge	0036669229 di cui	2088#	964099900 007
	Charge	0036669229 di cui	2088#	964100652 009
Lista	imballi del DDT (gestione vuoti):		Descriz. clienti	
	9 P-38-A0806	Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG		
648	P-42-GN18	-225X72X69-15 Hülse 72X69x225		
648	P-42-BL9	-225X87,5X84-9 Tube 87.5X84x225		
72	P-14-C0328	SLC GR-400X300X280-PP		
	9 P-26-SGP1	Pallet 800X600X150-SW-PP		
Continuazione 2				

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

14:17

Schaeffler Technologies AG & Co. KG • Industriestrasse 1 - 3 • DE-91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

EX

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Lieferschein-Nr. 40884593	Num. spediz. Sendungs-Nr. 49622088	Giorno Sped. Versandtag 2020-03-17
Cod. cl. Kunden-Nr. 024466	Codice fornitore Lieferanten-Nr. 91000733	Pagina Seite 2
Ns. rif. Unsere Zeichen SP/HMK-PK	Tel. int. Hausruf	

Indirizzo spediz. / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno

BA

POSTO SCARIC: 14248

Contenitore di distribuzione / zustellender Spediteur

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Condiz. consegna / Lieferbedingungen

FCA

Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen

HERZOGENAURACH

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Cod.var. / Var.-Nr.	Nr-art-clo / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Koll - Index
Lista pacchi per spediz.:				
		Nrsped/Index Kolli	Peso L. tara Nr.espresso	
MW PAL		806 X 606 X 720 mm		
	49622088-001	964066999	82,5 40,7 34047	6439640669999
	49622088-002	964068719	82,5 40,7 34047	6439640687191
	49622088-003	964096704	83,0 41,2 34047	6439640967040
	49622088-004	964068157	82,5 40,7 34047	6439640681571
	49622088-005	964098476	83,0 41,2 34047	6439640984764
	49622088-006	964095939	82,5 40,7 34047	6439640959397
	49622088-007	964099900	83,0 41,2 34047	6439640999003
	49622088-008	964098892	82,5 40,7 34047	6439640988922
	49622088-009	964100652	83,0 41,2 34047	6439641006526

Somma per spediz. 49622088 9 colli 744,5 368,3 3,165 m3

SCHWEITZER, LUDWIGSBURG

AVIEXP40884593

A livello di posizione vengono stampati sia il vecchio codice articolo INA sia quello nuovo. Il vecchio codice è stampato in grassetto.

Ufficio Spedizioni
Schaeffler Technologies, Werk 30, Industriestrasse 1-3
DE-91074 Herzogenaurach
SI/HZA-SLEL Manuel Dronsgalla, Tel. +49 (9132) 82-86746, Fax +49 (9132) 82-457

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

14:17

Schaeffler Technologies, Werk 30 · Industriestraße 1-3 · DE-91074 Herzogenaurach

I. + F. Schweitzer GmbH + Co.
Carl-Benz-Strasse 23

DE-71634 Ludwigsburg



Ladeliste 49983261/526

2020-03-17 15:07:55

Seite 1

Kdnr	Empfänger	Straße/PLZ-Ort	Sendung Kolli	Versandart Inco/Inco2	Anz.Kollis Abmessung	Netto Paketdienstnr	Brutto
024466	Magna PT S.p.A.	V Dei Ciclamini 4 IT-70026 Modugno	49621228	normal / LKW	9 M767	3196,8	3528,5*
	Abladestelle 14248	BA	509652697	EXW/NÜRNBERG	800x600x895	340476435096526978	392,0
			964040928		800x600x895	340476439640409281	392,5
			964041010		800x600x895	340476439640410102	392,5
			964041944		800x600x895	340476439640419440	392,0
			964042979		800x600x895	340476439640429791	391,5
			964050920		800x600x895	340476439640509202	392,5
			964050937		800x600x895	340476439640509370	392,0
			964051414		800x600x895	340476439640514145	392,0
			964052254		800x600x895	340476439640522546	391,5
			49621246	normal / LKW	2 M728	393,4	483,5*
			963826290	EXW/NÜRNBERG	806x606x900	340476439638262904	241,5
			963844186		806x606x900	340476439638441866	242,0
			49621249	normal / LKW	3 M383	416,7	531,5*
			964045685	FCA/HERZOGENAURACH	800x600x895	340476439640456858	177,5
			964050582		800x600x895	340476439640505822	177,0
			964052010		800x600x895	340476439640520108	177,0
			49621283	normal / LKW	5 M767	1857,5	2032,5*
			964066892	EXW/NÜRNBERG	800x600x895	340476439640668923	406,5
			964067968		800x600x895	340476439640679684	406,5
			964074905		800x600x895	340476439640749059	407,0
			964084010		800x600x895	340476439640840107	406,0
			964086180		800x600x895	340476439640861805	406,5
			49622056	normal / LKW	4 L132	145,2	264,7*
			509757101	FCA/HERZOGENAURACH	806x606x430	340476435097571014	66,2
			964054438		806x606x430	340476439640544388	66,5
			964056175		806x606x430	340476439640561750	66,0
			964056555		806x606x430	340476439640565550	66,0
			49622062	normal / LKW	10 M792	571,0	958,0*
			964083554	FCA/HERZOGENAURACH	806x606x720	340476439640835547	95,5
			964083661		806x606x720	340476439640836612	96,5
			964085020		806x606x720	340476439640850205	95,5
			964085234		806x606x720	340476439640852346	96,0
			964085412		806x606x720	340476439640854128	96,0
			964085829		806x606x720	340476439640858294	96,0
			964086686		806x606x720	340476439640866862	95,5
			964087815		806x606x720	340476439640878155	95,5
			964088060		806x606x720	340476439640880608	96,0
			964089255		806x606x720	340476439640892557	95,5
			49622064	normal / LKW	14 M799	1185,8	1759,0*
			964076319	FCA/HERZOGENAURACH	806x606x720	340476439640763192	126,0
			964078245		806x606x720	340476439640782452	125,5
			964078485		806x606x720	340476439640784852	125,5
			964079276		806x606x720	340476439640792765	125,5

.. / 2

Schaeffler Technologies, Werk 30 · Industriestraße 1-3 · DE-91074 Herzogenaurach

I. + F. Schweitzer GmbH + Co.
Carl-Benz-Strasse 23

DE-71634 Ludwigsburg



Ladeliste 49983261/526
2020-03-17 15:07:55
Seite 2

Kdnr	Empfänger	Straße/PLZ-Ort	Sendung Kolli	Versandart Inco/Inco2	Anz.Kollis Abmessung	Netto Paketdienstnr	Brutto
			964079662		806x606x720	340476439640796626	126,0
			964080713		806x606x720	340476439640807131	125,5
			964081790		806x606x720	340476439640817901	125,5
			964082517		806x606x720	340476439640825173	125,5
			964082609		806x606x720	340476439640826095	125,5
			964082741		806x606x720	340476439640827412	125,5
			964083079		806x606x720	340476439640830795	126,0
			964083123		806x606x720	340476439640831235	126,0
			964083560		806x606x720	340476439640835608	125,0
			964083728		806x606x720	340476439640837282	126,0
			49622068	normal / LKW	6 M780	540,6	784,0*
			964023627	FCA/HERZOGENAURACH	800x600x680	340476439640236276	130,5
			964092889		800x600x680	340476439640928898	130,5
			964093208		800x600x680	340476439640932086	130,5
			964093390		800x600x680	340476439640933908	131,0
			964093763		800x600x680	340476439640937630	131,0
			964095547		800x600x680	340476439640955474	130,5
			49622071	normal / LKW	11 M592	611,6	1043,0*
			963880028	FCA/HERZOGENAURACH	806x606x720	340476439638800281	95,0
			963983780		806x606x720	340476439639837804	94,5
			963999478		806x606x720	340476439639994781	94,5
			964001166		806x606x720	340476439640011668	94,5
			964029066		806x606x720	340476439640290667	95,0
			964086598		806x606x720	340476439640865988	95,0
			964087256		806x606x720	340476439640872566	95,5
			964087306		806x606x720	340476439640873068	95,0
			964087862		806x606x720	340476439640878629	95,0
			964089007		806x606x720	340476439640890072	94,5
			964089163		806x606x720	340476439640891635	94,5
			49622072	normal / LKW	8 M559	545,6	861,5*
			964072181	FCA/HERZOGENAURACH	806x606x720	340476439640721819	107,5
			964073058		806x606x720	340476439640730583	107,5
			964075319		806x606x720	340476439640753193	107,5
			964075841		806x606x720	340476439640758419	107,5
			964076390		806x606x720	340476439640763901	107,5
			964076448		806x606x720	340476439640764489	108,0
			964076940		806x606x720	340476439640769408	108,0
			964078399		806x606x720	340476439640783992	108,0
			49622088	normal / LKW	9 L085	376,2	744,5*
			964066999	FCA/HERZOGENAURACH	806x606x720	340476439640669999	82,5
			964068157		806x606x720	340476439640681571	82,5
			964068719		806x606x720	340476439640687191	82,5
			964095939		806x606x720	340476439640959397	82,5
			964096704		806x606x720	340476439640967040	83,0

.. / 3

Schaeffler Technologies, Werk 30 · Industriestraße 1-3 · DE-91074 Herzogenaurach

I. + F. Schweitzer GmbH + Co.
Carl-Benz-Strasse 23

DE-71634 Ludwigsburg



Ladeliste 49983261/526
2020-03-17 15:07:55
Seite 3

Kdnr	Empfänger	Straße/PLZ-Ort	Sendung Kolli	Versandart Inco/Inco2	Anz.Kollis Abmessung	Netto Paketdienstnr	Brutto
			964098476		806x606x720	340476439640984764	83,0
			964098892		806x606x720	340476439640988922	82,5
			964099900		806x606x720	340476439640999003	83,0
			964100652		806x606x720	340476439641006526	83,0
			49622098	normal / LKW	1 M604	64,5	116,2*
			509742614	FCA/HERZOGENAURACH	806x606x720	340476435097426147	
			49622099	normal / LKW	1 M541	121,0	166,5*
			964091528	FCA/HERZOGENAURACH	806x606x720	340476439640915287	
			49622241	normal / LKW	11 M532	720,5	1149,5*
			963890332	FCA/HERZOGENAURACH	806x606x720	340476439638903326	104,5
			964008771		806x606x720	340476439640087717	104,5
			964009225		806x606x720	340476439640092254	104,5
			964009712		806x606x720	340476439640097129	104,5
			964010608		806x606x720	340476439640106081	104,5
			964011291		806x606x720	340476439640112914	104,5
			964011589		806x606x720	340476439640115892	104,0
			964012746		806x606x720	340476439640127468	104,5
			964013466		806x606x720	340476439640134664	105,0
			964018570		806x606x720	340476439640185703	104,0
			964018641		806x606x720	340476439640186410	105,0
			49622368	normal / LKW	1 M532	65,5	105,0*
			964009820	FCA/HERZOGENAURACH	806x606x720	340476439640098201	
			49622802	normal / LKW	1 L132	36,3	67,0*
			964108680	FCA/HERZOGENAURACH	806x606x430	340476439641086801	
			49623006	normal / LKW	6 M401	310,2	592,5*
			964037258	FCA/HERZOGENAURACH	806x606x720	340476439640372585	98,5
			964038023		806x606x720	340476439640380238	99,0
			964041049		806x606x720	340476439640410492	99,0
			964060864		806x606x720	340476439640608646	99,0
			964064586		806x606x720	340476439640645863	99,0
			964065203		806x606x720	340476439640652038	98,0
					102**	15187,4**	
					102**	11158,4**	15187,4**

Schaeffler Technologies, Werk 30 • Industriestraße 1-3 • DE-91074 Herzogenaurach

I. + F. Schweitzer GmbH + Co.
Carl-Benz-Strasse 23

DE-71634 Ludwigsburg



Ladeliste 49983261/526
2020-03-17 15:07:55
Seite 4

Kdnr	Empfänger	Straße/PLZ-Ort	Sendung Kolli	Versandart Inco/Inco2	Anz.Kollis Abmessung	Netto Paketdienstnr	Brutto
------	-----------	----------------	------------------	--------------------------	-------------------------	------------------------	--------

Ende

Verladender Spediteur: 526 I. + F. Schweitzer GmbH + Co. Internationale Spedition KG
Transportmittel HN VA 283 Sartison, Sergej

Die Ladung besteht aus 102 Kollis
Bruttoladungsgewicht 15187,4 kg

Hiermit wird nach bestem Wissen und Gewissen aufgrund unserer
Geschäftsgrundlagen, die im Gemeinschaftsgebiet nachprüfbar sind, versichert,
dass wir oben angegebene Sendung(en) vollständig und in ordnungsgemäßem
Zustand übernommen haben, zum Zwecke der Beförderung/Versendung an
vorstehenden Empfänger in das übrige Gemeinschaftsgebiet/Drittland.

Name / Fahrer	Datum	Uhrzeit	Unterschrift Fahrer
---------------	-------	---------	---------------------

Name / Unterschrift Verladepersonal



Seit über ...

50
Jahre

Ludwigsburg, 17.03.2020

Seite 1 von 2

CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 20-002600 vom 17.03.2020



20-002600

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAURACH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 20.03.2020 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAURACH Land / Pays Deutschland Datum / Date 17.03.2020 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	40905037	102	COLLI	Getriebeboxen	15.187	
2	40902507					
3	40889169 + 40886375					
4	40884663					
5	40884593					
6	40884482					
7	40884680					
8	40884502					
9	40884449					
10	40884415					
11	40884384					
12	40886688					
13	40884347					
14	40886357					
15	40886334					
16	40886210					
Summe:		102,00 COLLI		15.187,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Anhänger Fahrer		Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t				

SVEVATRANS s.r.l.
Sede legale: Via Dante, 24
I-39042 Bressanone (BZ)
Sede operativa: Via dei Gerani, 5
I-70026 Modugno (BA)
P. IVA: 05858940728
Isc. Albo Autotrasp. BZT 2453611D

Grazie